

1200

## CÁPSULAS MATHEY-CAYLUS

Preparadas por el DOCTOR CLIN Premio Montyon

Las Cápsulas Mathey-Caylus de Cáscara delgada de Gluten nunca cansan el estómago y están recetadas por los Profesores de las Facultades de Medicina y los médicos de los Hospitales de París, Londres y Nueva-York para curar rápidamente:  
Los Flujos antiguos ó recientes, la Gonorrea, la Blenorragia, la Cistitis del cuello, el Catarro y las Enfermedades de la vejiga y de las vías urinarias.

Exíjanse las Verdaderas Cápsulas Mathey-Caylus de CLIN y C<sup>ia</sup>, de PARÍS que se hallan en las principales Boticas y Droguerías.

**CARNE, HIERRO Y QUINA**  
El Alimento mas fortificante unido a los Tónicos mas reparadores.

## VINO FERRUGINOSO AROUD

Y CON TODOS LOS PRINCIPIOS NUTRITIVOS DE LA CARNE

**CARNE, HIERRO Y QUINA:** Diez años de éxito continuado y las afirmaciones de todas las eminencias médicas prueban que esta asociación de la carne, el Hierro y la Quina constituye el reparador mas energético que se conoce para curar: la *Clorosis*, la *Anemia*, las *Menstruaciones dolorosas*, el *Empobrecimiento* y la *Alteración de la Sangre*, el *Raquitismo*, las *Afecciones escrofulosas* y *escorbúticas*, etc. El *Vino Ferruginoso de Aroud* es, en efecto, el único que reúne todo lo que entona y fortalece los órganos, regulariza, coordina y aumenta considerablemente las fuerzas ó induce a la sangre empobrecida y decolorada: el *Vigor*, la *Coloración* y la *Energía vital*.

Por mayor, en París, en casa de J. FERRE, Farm<sup>a</sup>, 402, r. Richelieu, Sucesor de AROUD.  
SE VENDE EN TODAS LAS PRINCIPALES BOTICAS

**EXIJASE** el nombre y la firma **AROUND**



## LINEA DE VAPORES SERRA

Y COMPAÑIA DE NAVEGACION LA FLECHA

SERVICIO SEMANAL DE VAPORES CORREOS

entre Santander y la Isla de Cuba.

ALICIA, SERRA, EDUARDO, GUIDO, BENITA, LEONORA, ENRIQUE, HUGO, CAROLINA, FRANCISCA, FEDERICO Y PEDRO.

Salen de SANTANDER todos los miércoles para

Habana y Matanzas, Santiago de Cuba, Cienfuegos, Cárdenas, Sagua la Grande, Guantánamo, Trinidad de Cuba, Manzanillo, Gibara y Nuevitas.

Los vapores nombrados á continuación serán despachados como sigue:

ADMITIENDO CÁRGA Y PASAJEROS PARA

PUNTOS DE DESTINO.

NOMBRES.

FECHA DE SALIDA

Habana, Matanzas, Guantánamo, Santiago de Cuba y Cienfuegos. GRACIA El 20 de idem.

Habana, Matanzas, Cárdenas, Santiago de Cuba y Cienfuegos. PEDRO El 27 Noviembre.

Habana, Matanzas, Santiago de Cuba y Cienfuegos. ALICIA El 4 de Diciembre.

Los señores cargadores pueden dirigir su atención al encargado de la Agencia para su embarque, debiendo situar en Santander el día anterior al señalado para la salida de cada buque. Con cada remesa deberá acompañar nota del número de bultos, sus mercaderías, numeración, peso bruto y neto, valor, destino y consignación; indicando si ha de asegurarse de riesgo marítimo, el cual puede hacer esta Agencia con la mayor economía.

Mas informes, los suministrará el consignatario D. FRANCISCO SALAZAR, sucesor de D. Cándido Herrero, en Santander, Muelle, 5, y P. de Asqueta, en San Sebastián.



## ACEITE de HOGG

de HIGADO FRESCO de BACALAO, NATURAL y MEDICINAL

Recetado desde 40 AÑOS, en Francia, en Inglaterra, en España, en Portugal, en el Brasil, y en todas las Republicas Hispano-Americanas, por los primeros médicos del mundo entero, contra las Enfermedades del Fecho, Tos, Niños Raquíticos, Humores, Erupciones del cutis, Personas débiles, Férvidas blancas, etc. El Aceite de Bacalao de HOGG es el mas abundante en materia de bases activas.

Se vende solamente en frascos TRIANGULARES. Exíjase sobre la etiqueta el SELLO AZUL del Estado Francés, SOLO PROPIETARIO: HOGG, 2, Rue Castiglione, PARIS, y en todas las Farmacias.

## COMPLI LIEBIG VERDRO EXTRACTO de CARNE LIEBIG



Las mas altas distinciones en todas las  
Grandes Exposiciones Internacionales desde 1867.

FUERA DE CONCURSO DESDE 1885.

Caldo concentrado de carne de vaca utilísimo  
y nutritivo para las familias y enfermos.

Exigir la firma del inventor Baron LIEBIG  
de tinta azul en la etiqueta.

Se vende en las principales Droguerías, Farmacias  
y Casas de Comestibles.

Se vende por mayor:

Depósito central para Francia y España, 30, Rue des Petites-Ecuries - PARIS.

## HIERRO de QUEVENNE

El único aprobado  
por la ACAD. de MEDICINA de PARIS

Desde 50 años, los Médicos del mundo entero le consideran como el mas poderoso de los ferruginos para curar ANEMIA, POBREZA de la SANGRE, PERDIDAS BLANCAS, etc.

Desconfiarse de las Imitaciones Impuras.  
Exigir, ademas de la Firma de QUEVENNE el Sello de la "UNION des FABRICANTS".  
Véndese en Polvo y en Gruejas.  
Fels. Em. GENVOIX, 14, r. des Beaux-Arts, Paris

## PILDORAS DE BLANCARD

CON  
Yoduro de Hierro Inalterable

NEW-YORK Aprobadas por la Academia de Medicina de París.  
PARIS Adaptadas por el Farmacéutico oficial francés autorizadas por el Consejo médico de San Petersburgo.

Participando de las propiedades del Iodo y del Hierro, estas Pildoras contienen especialmente en las enfermedades tan variadas que determina el germen escrofuloso (tumores, obstrucciones y humores frios, etc.), afecciones contra las cuales son impotentes los simples ferruginos; en la Clorosis (colores pálidos), Leucorrea (flor blanca), la Amenorrea (menstruación nula ó difícil), la Tisis, la Sífilis constitucional, etc. En fin, ofrecen a los prácticos un agente terapéutico de los mas energicos para estimular el organismo y modificar las constituciones linfáticas, débiles ó debilitadas.

N. B. - El Yoduro de Hierro Impuro ó alterado es un medicamento infiel é irritante. Como prueba de pureza y autenticidad de las verdaderas Pildoras de Blancard, oxíjase nuestro sello de plata reactiva, nuestra firma adjunta y el sello de la Unión de Fabricantes.

Farmacéutico de París, calle Bonaparte, 40  
DESCONFIENSE DE LAS FALSIFICACIONES

### ⚡ DENTICINA INFALIBLE.

Lo saben las madres. Ni un niño se muere de la dentición, pues lo salva aun en la agonía, brotan fuertes dentaduras, reaparece la baba, extingue la diarrea y accidentes, robustece á los niños y los deseneanija. Una caja, 12 reales, que remite por 14 el autor P. F. Izquierdo, Madrid, Sacramento, 2, botica y plaza de la Villa 4, por mayor, y en todas las boticas y droguerías de España. En San Sebastián, Tornero, Usabiaga y todas las principales boticas.

### Matacallos Oñate.

CURACION PRONTA Y SEGURA

Farmacia de D. Ramon Usabiaga, plaza de Guipúzcoa, 1, y otras varias de la provincia.  
Frasco, 2 pesetas.

### JUAN GANO.

15. AVENIDA DE LA LIBERTAD, 15.

Fábrica de artículos de viaje mundos, maletas, sacos etc. de todas clases. Depósitos de cajas yoñebres, meláticas y de madera de todas clases y precios.

### La Honradez.

PRENDERIA DE R. MARTIN.

Plaza de Guipúzcoa 7, Estanco.

Cuantos deseen vender acudan á esta casa primero por ser la que pagará con poca utilidad en su favor, así como sus ventas la hará en la misma forma.  
Esto es sin usura, tanto en compra como en venta.

VENID Y PROBAD.

Se compran papeletas de empeño sobre el Monte de Piedad.

Plaza de Guipúzcoa 7, Estanco.

### LA CUESTION RELIGIOSA

EN LAS PROVINCIAS VASCONGADAS

Precio: 25 céntimos.

De venta en la Administración y en casa de los corresponsales de LA VOZ de GUIPÚZCOA y en los puntos siguientes:  
Estanco del Teatro Principal.  
Papelería de Jornet.  
Papelería de Lamsfus.  
Librería Central.

### Papel gráfico de IBARLUCEA,

aprobado por el Gobierno y premiado en las exposiciones de Madrid, Zaragoza y Barcelona.  
Consta de seis números ó reglas y se vende la resma de 2.000 planas de cada número, ó surtida de los seis números, á 4,50 pesetas en la imprenta de este periódico.

### Á LOS PROPIETARIOS Y ADMINISTRADORES DE CASAS

En la imprenta de este periódico, Echaide, 6, se hallan de venta libretas impresas para alquiler de habitaciones.

### Papel para envolver.

Se halla de venta en la Administración de periódico.

### BORDADORA

en blanco. Calle de Vergara, 11, 3.º

### TARJETAS.

De cartulina marfil, calidad extra-superior  
2,50 pesetas el ciento.  
En la imprenta de este periódico, Echaide 6.

### Á LOS MEDICOS Y ENFERMOS

Tubos de Faucher para limpiar el estómago, aspirador del Dr. Dienlafoy; id. de Potoin; termómetros clínicos; speculums de metal y de cristal; gerings de Pravaz y de otras clases. Medias de goma, suspensorios, bragueros, falgas para señoras y caballeros, pulverizadores de diferentes clases, etc., etc.

ESTABLECIMIENTO DE A. AYESTARAN  
SAN JERÓNIMO, 3, SAN SEBASTIAN.

### PARTES

Para fondas y casas de huéspedes.  
Se hallan de venta en la imprenta de este periódico.  
ECHAIDE, 6, BAJO.

PEDIR EN TODAS PARTES

# CHOCOLATE MENIER

LA FÁBRICA MÁS GRANDE DEL MUNDO

Diplomas de Honor en todas las Exposiciones

Venta del CHOCOLATE MENIER: 50,000 kilos por día

EVITAR las FALSIFICACIONES

Depósito en San Sebastián: Viuda de Fourcade de Poulet.

## IMPRENTA

DE

# La Voz de Guipúzcoa

Montado este Establecimiento con arreglo a los últimos adelantos del arte tipográfico, se encarga de toda clase de trabajos.

*Tarjetas, Circulares, Membretes de Cartas y Sobres,  
Memorandums, Prospectos, Billetes, Facturas, Folletos, Libros, Periódicos,  
Esquelas de Defuncion, Invitaciones, &, &*

El Establecimiento está abierto día y noche.

Calle de ECHAIDE, núm. 6, bajo.